

RÁMCOVÁ ZMLUVA O POSKYTOVANÍ SLUŽIEB

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka a § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Zmluvné strany:

Objednávateľ: Turizmus regiónu Bratislava, krajská organizácia cestovného ruchu
Sídlo: Sabinovská 16, 820 05 Bratislava
IČO : 42259967
DIČ : 2023476565
Bankové spojenie : Československá obchodná banka, a.s.
IBAN : SK76 7500 0000 0040 1802 6186
v zastúpení : RNDr. Martin Zaťovič, predseda krajskej organizácie
zapísaná v registri krajských organizácii cestovného ruchu Ministerstva dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR č. 08557/2012/SCR

(ďalej len „objednávateľ“)

a

Poskytovateľ: DOLIS s. r. o.
Sídlo: Grösslingova 45, 811 09 Bratislava
IČO : 35698586
DIČ : 2020310919
IČ DPH: SK2020310919
Bankové spojenie : Slovenská sporiteľňa, a.s.

IBAN: SK52 0900 0000 0051 3857 2709
v zastúpení: Radko Suchár, konateľ
zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č. 11748/B

(ďalej len „poskytovateľ“)

Čl. I Predmet zmluvy

Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu o poskytovaní služieb podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka a v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, predmetom ktorej je zabezpečenie tlače propagačných materiálov poskytovateľom pre potreby objednávateľa a ich dodanie na adresu objednávateľa v rozsahu určenom touto zmluvou. Rozsah služieb je špecifikovaný v Prílohe č. 1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy (ďalej len „Príloha č. 1“).

Čl. II Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať služby v rozsahu podľa Prílohy č. 1 v termínoch

dohodnutých oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán na základe písomnej objednávky, najneskôr však v lehote siedmich pracovných dní od doručenia korektných tlačových podkladov poskytovateľovi vo formáte PDF uloženého na FTP server Poskytovateľa alebo prostredníctvom e-mailu zo strany Objednávateľa. Zároveň o zadaní dát objednávateľ upovedomí poskytovateľa e-mailom. Objednávky služieb je objednávateľ povinný uskutočniť písomne.

- Objednávateľ a poskytovateľ sú povinní určiť kontaktné osoby oprávnené objednávať, resp. zabezpečovať vykonávanie služieb. Zmluvné strany sa zaväzujú, že zmenu kontaktných údajov písomne oznámia druhej zmluvnej strane najneskôr do 7 dní pred jej uskutočnením. Poskytovateľ aj Objednávateľ sú povinní poskytovať potrebnú súčinnosť na riadne a bezchybné plnenie predmetu zmluvy. Kontaktné osoby sú:

za Objednávateľa:

Mgr. Ondrej Bednár

e-mail: ondrej.bednar@gob.sk

tel: +421 903 482 938

za Poskytovateľa:

Ing. Vladimír Burský

e-mail: vladimir.bursky@dolis.sk

tel.: +421 915 217 586

- Ak poskytovateľ nevykoná služby riadne a včas alebo vo vyhovujúcej kvalite, môže objednávateľ žiadať náhradu škody v zmysle § 373 a nasledujúcich Obchodného zákonníka.
- Miestom plnenia predmetu zmluvy je sídlo poskytovateľa a dodania predmetu zmluvy je sídlo objednávateľa.

Čl. III Odplata

- Objednávateľ sa zaväzuje vykonať odplatu bezhotovostným prevodom na účet poskytovateľa za poskytnuté služby podľa tejto zmluvy vo výške podľa cenníka, ktorý tvorí Prílohu č. 2 ako neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy (ďalej len „Príloha č. 2“) a to na základe faktúry vystavenej poskytovateľom a doručenej objednávateľovi vždy do 7 dní po dodaní služieb. Poskytovateľ sa zaväzuje spolu s faktúrou vyhotoviť súpis poskytnutých služieb, v ktorom uvedie druh, množstvo a cenu služieb. Faktúra je splatná do 30 dní od doručenia faktúry objednávateľovi.
- Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu podľa § 10 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov a § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. V prípade, ak vo faktúre budú uvedené nesprávne údaje, nebude obsahovať všetky uvedené náležitosti a podmienky alebo nebude vystavená v súlade so zmluvou, má objednávateľ právo vrátiť ju v termíne splatnosti poskytovateľovi na prepracovanie. Nová lehota splatnosti začne plynúť až po doručení novej faktúry.

Čl. IV Trvanie zmluvy

- Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to na dobu 12 mesiacov od nadobudnutia jej účinnosti, resp. do vyčerpania finančného limitu 23.998,80,- EUR vrátane DPH (slovom:

dvadsaťtisíc deväťstodeväťdesiatosem eur a osemdesiat centov), z toho cena bez DPH vo výške 19.999,- EUR (slovom: devätnásťtisíc deväťstodeväťdesiatdeväť eur) a DPH vo výške 3.999,80 EUR (slovom: tritisíc deväťstodeväťdesiatdeväť eur a osemdesiat centov) určených na celý rozsah predmetu zmluvy.

2. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvu je možné ukončiť:
 - a. dohodou zmluvných strán;
 - b. odstúpením od zmluvy podľa § 344 Obchodného zákonníka, v prípade podstatného porušenia zmluvy, za ktoré sa považuje, ak:
 - poskytovateľ nevykoná službu pre objednávateľa riadne, včas, alebo vo vyhovujúcej kvalite;
 - objednávateľ nezaplatí odplatu podľa článku III tejto zmluvy v lehote 30 dní po splatnosti faktúry napriek predchádzajúcemu písomnému upozorneniu poskytovateľa, že sa dostal do omeškania so zaplatením.
 - c. písomnou výpoveďou ktorejkoľvek zo zmluvných strán, a to aj bez udania dôvodu, v jednomesačnej výpovednej lehote, ktorá začína plynúť od prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.
3. Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom jeho doručenia druhej zmluvnej strane.

Čl. V Ostatné ustanovenia

1. Táto zmluva je výsledkom procesu verejného obstarávania na „Zabezpečenie tlače propagačných materiálov pre potreby krajskej organizácie cestovného ruchu Bratislava Region Tourism“, ktorý realizoval objednávateľ v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Na obstaranie predmetu tejto zmluvy bol použitý postup verejného obstarávania – podľa § 117 a nasl. zákona o verejnom obstarávaní.
2. Všetky zmeny a doplnky k tejto zmluve musia byť vypracované v písomnej forme a podpísané zmluvnými stranami, inak sú neplatné.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzavreli slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená a na znak súhlasu s obsahom Zmluvy ju podpisujú.
4. Táto zmluva je vypracovaná v štyroch vyhotoveniach, z ktorých dva si ponechá objednávateľ a dva poskytovateľ.
5. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka.
6. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1 – rozsah poskytovaných služieb a Príloha č. 2 - Cenník služieb.

V Bratislave, dňa 13.4.2018

V Bratislave, dňa 16.4.2018

.....
Radko Suchár
konateľ DOLIS s.r.o.

.....
RNDr. Martin Zaťovič
predseda krajskej organizácie

Špecifikácia tlače propagačných materiálov pre potreby krajskej organizácie cestovného ruchu (KOCR) – Bratislava Region Tourism (BRT)

Všetky publikácie a materiály musia byť vytlačené v súlade s podkladmi, ktorými sú zalomené PDF na tlač (s orezovými značkami a spadávkou). Tlačíť sa budú informačno-propagačné tlačoviny o Bratislavskom kraji, brožúry skladačky, mapy, plagáty, oznámenia, pozvánky a iné tlačené informačné materiály o produktoch a službách cestovného ruchu v Bratislavskom kraji a aktivitách BRT v súlade s jednotným vizuálnym štýlom BRT. Podklady budú dodané verejným obstarávateľom.

Súčasťou predmetu zákazky je aj doprava tlačovín na sídlo verejného obstarávateľa.

Verejný obstarávateľ požaduje dodanie tlače max. do 7 pracovných dní odo dňa doručenia objednávky.

Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo objednať ľubovoľné množstvo propagačného materiálu.

Verejný obstarávateľ požaduje dodanie nasledovných propagačných materiálov.

1. **Brožúra - 210 x 210 mm**, rozsah 12 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL (*obojsstranne natieraný lesklý*), väzba: V1
- 2.a **Brožúra A5 formát - 148 x 210 mm**, rozsah 16 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 2.b **Brožúra A5 formát - 148 x 210 mm**, rozsah 20 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4 obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 2.c **Brožúra A5 formát - 148 x 210 mm**, rozsah 24 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 2.d **Brožúra A5 formát - 148 x 210 mm**, rozsah 28 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 2.e **Brožúra A5 formát - 148 x 210 mm**, rozsah 32 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 2.f **Brožúra A5 formát - 148 x 210 mm**, rozsah 36 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 2.g **Brožúra A5 formát - 148 x 210 mm**, rozsah 28 strán bez obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1, obálka rozmer: 572 x 210 mm (138 + 148 + 148 + 138 mm)
- 3.a **Brožúra - formát 135 x 225 mm**, rozsah 116 strán vrátane obálky, väzba V2, obálka: farebnosť: 4+4, lamino, 300 g papier matný natieraný; vnútro: farebnosť: 4+4, papier 90 g papier matný natieraný
- 3.b **Vkladaná mapa (do brožúry 3.a) – formát 460 x 400 mm**, skladaná na 115 x 200 mm, otvorený formát, 3 x paralelný lom, 1x krížny lom; farba 4+4; papier 135 g matný natieraný; matný tlačový lak 1+1
- 4.a **Brožúra formát DL - (100 x 210 mm)**, rozsah 8 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 4.b **Brožúra formát DL - (100 x 210 mm)**, rozsah 12 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 4.c **Brožúra formát DL - (100 x 210 mm)**, rozsah 16 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1

- 4.d Brožúra formát DL - (100 x 210 mm)**, rozsah 20 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 4.e Brožúra formát DL - (100 x 210 mm)**, rozsah 24 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 4.f Brožúra formát DL - (100 x 210 mm)**, rozsah 28 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 4.g Brožúra formát DL - (100 x 210 mm)**, rozsah 32 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 4.h Brožúra formát DL - (100 x 210 mm)**, rozsah 36 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 5.a Brožúra formát A6 - rozsah 28 strán vrátane obálky**, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1,
- 5.b Brožúra formát A6 - rozsah 24 strán vrátane obálky**, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 5.c Brožúra formát A6 - rozsah 20 strán vrátane obálky**, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 5.d Brožúra formát A6 - rozsah 16 strán vrátane obálky**, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ONL, väzba: V1
- 5.e Kupóny do brožúry (vkladačka do brožúry 5.a – 5.d)** rozmer A4, farebnosť: 4+4, papier 120 g BO, perforované do max. 20 kupónov
- 6.a Brožúra formát obálky - 360 x 200 mm po zložení 120 x 200 mm (2 x zlom)**, vnútro 240 x 200 mm po zložení 120 x 200 mm, rozsah 20 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ON Matný, väzba: V1
- 6.b Brožúra formát - 240 x 200 mm**, po zložení 120 x 200 mm (1 x zlom), rozsah 12 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ON Matný, väzba: V1
- 6.c Brožúra A5 formát - 148 x 210 mm**, rozsah 12 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ON Matný, väzba: V1
- 6.d Brožúra A5 formát - 148 x 210 mm**, rozsah 40 strán vrátane obálky, farebnosť: 4+4, obálka aj vnútro 135 g ON matný, väzba: V1
- 6.e Mapa formát 360 x 200 mm po zložení 120 x 200 mm (2 x zlom)**, 135 g ON Matný, farebnosť: 4+4
- 6.f Mapa formát 360 x 400 mm po zložení 120 x 200 mm (2 x zlom paralelný, 1x zlom krížny)**, 135 g ON Matný, farebnosť: 4+4
- 7.a Mapa - formát 675 x 400 mm**, (po zložení 90 x 140 mm), farebnosť: 4+4, vnútro mapy 100 g G-print, 7x falc vertikálne, 2x falc horizontálne, skladanie na harmoniku, po zložení predná a zadná strana spevnená nalepeným vysokogramážnym papierom 350 g potlačeným 4+0, zaoblené rohy
- 7.b Mapa 594 x 630 mm - rozmer po zložení 99 x 210 mm**, skladanie na harmoniku, 5 x vertikálny falc, 2x horizontálny falc, papier 100g typ G-print, farebnosť: 4+4
- 8. Plagáty / letáky:**

Plagáty - jednostranná tlač, farebnosť: 4+0, 135 g ONL:

- 8.a** Plagát – formát A0 (841 × 1189 mm) - veľkosť pre plotovanie

- 8.b** Plagát – formát A1 (594 × 841 mm) - veľkosť pre ofsetovú tlač
- 8.c** Plagát – formát A2 (420 × 594 mm) - veľkosť pre digitálnu tlač
- 8.d** Plagát – formát A3 (297 × 420 mm)
- 8.e** Plagát – formát A4 (210 × 297 mm)

Letáky - obojstranná tlač, farebnosť: 4+4, 135 g ONL:

- 8.f** Leták – formát A4 (210 × 297 mm); zloženie na A5 (1 x zlom)
- 8.g** Leták - formát A4 (210 × 297 mm); zloženie na DL (2 x zlom)
- 8.h** Leták – formát (210 × 396 mm); zloženie na DL (3 x zlom)
- 8.i** Leták – formát A5 (148 × 210 mm)
- 8.j** Leták – formát A6 (105 × 148 mm)

- 9. Vizitky jednostranné** - formát 90 x 50 mm, farebnosť: 4+0, papier: biely matný natieraný 350g
- 10. Papierový obal (folder) A4 + (cca. 218 x 302 mm)** - s výsekom na vizitku, hrúbka chrbta: 5 mm, farebnosť: 4+0, papier 350 g ONL + lesklé lamino
- 11.a Trhací blok A5** – farebnosť: 4+0, papier 80 g BO, lepené do bloku po 100 listov
- 11.b Trhací blok A5** – farebnosť: 1+0, papier 140 g BO, lepené do bloku po 100 listov
- 12. Trhacia mapa A3** – farebnosť: 4+4, 120 g BO, lepené do bloku po 200 listov
- 13. Karisblok tvrdý - 185 mm x 230 mm** s potlačou na mieru, väzba umožňujúca vybrať, nahradiť a doplniť list papiera, formát: A5 na výšku,
Papier: Rozdeľovacie listy na boku s uškom - gramáž min. 350 g, ostatné listy – gramáž 250 g, 4F, polomatná tlač, predpokladaný počet strán: max 60 listov A5 obojstranne = 120 strán
- 14 a. Pohľadnica DL** – 99 x 210 mm - farebnosť: 4+1, papier 350 g kriedový natieraný, silk
- 14.b Pohľadnica A6** – 105 x 148 mm - farebnosť: 4+1, papier 350 g kriedový natieraný, silk
- 15. Vreckový kalendárik** – 85 x 55 mm - farebnosť: 4+1, papier 350 g biely matný natieraný, zaoblené rohy

Objednávateľ si vyhradzuje právo objednať ľubovoľné množstvo propagačného materiálu.

| ČÍSLO POLOŽKY V ZMYSLE PRÍLOHY 1 | CENA BEZ DPH ZA JEDEN KUS PRI TLAČI V OBJEME: | | | | | | | | |
|---|---|-------|--------|--------|--------|---------|---------|---------|---------|
| | objem tlače (V) | | | | | | | | |
| | 10 ks | 50 ks | 100 ks | 300 ks | 500 ks | 1000 ks | 2000 ks | 3000 ks | 5000 ks |
| 1. | | | | | 0,36 | 0,19 | 0,13 | 0,1 | 0,08 |
| 2.a | | | | | 0,46 | 0,26 | 0,16 | 0,13 | 0,11 |
| 2.b | | | | | 0,62 | 0,39 | 0,24 | 0,18 | 0,14 |
| 2.c | | | | | 0,62 | 0,39 | 0,25 | 0,19 | 0,15 |
| 2.d | | | | | 0,66 | 0,41 | 0,26 | 0,21 | 0,17 |
| 2.e | | | | | 0,66 | 0,41 | 0,27 | 0,22 | 0,17 |
| 2.f | | | | | 0,98 | 0,57 | 0,34 | 0,27 | 0,21 |
| 2.g | | | | | 0,99 | 0,58 | 0,35 | 0,28 | 0,22 |
| 3.a | | | | | | 1,61 | 1,08 | 0,9 | 0,72 |
| 3.b | | | | | | 0,29 | 0,2 | 0,16 | 0,13 |
| 4.a | | | | | 0,38 | 0,21 | 0,12 | 0,09 | 0,07 |
| 4.b | | | | | 0,39 | 0,22 | 0,12 | 0,09 | 0,07 |
| 4.c | | | | | 0,41 | 0,24 | 0,15 | 0,12 | 0,1 |
| 4.d | | | | | 0,42 | 0,24 | 0,16 | 0,12 | 0,1 |
| 4.e | | | | | 0,43 | 0,25 | 0,15 | 0,12 | 0,1 |
| 4.f | | | | | 0,7 | 0,38 | 0,24 | 0,18 | 0,14 |
| 4.g | | | | | 0,71 | 0,4 | 0,25 | 0,19 | 0,15 |
| 4.h | | | | | 0,68 | 0,42 | 0,27 | 0,21 | 0,17 |
| 5.a | | | | | 0,34 | 0,19 | 0,13 | 0,09 | |
| 5.b | | | | | 0,34 | 0,18 | 0,13 | 0,09 | |
| 5.c | | | | | 0,33 | 0,18 | 0,12 | 0,09 | |
| 5.d | | | | | 0,3 | 0,17 | 0,1 | 0,07 | |
| 5.e | | | | | 0,51 | 0,28 | 0,17 | 0,12 | |
| 6.a | | | | | 0,59 | 0,33 | 0,21 | 0,16 | 0,12 |
| 6.b | | | | | 0,36 | 0,21 | 0,13 | 0,1 | 0,08 |
| 6.c | | | | | 0,36 | 0,21 | 0,13 | 0,1 | 0,08 |
| 6.d | | | | | 1,04 | 0,6 | 0,31 | 0,23 | 0,17 |
| 6.e | | | | | 0,29 | 0,16 | 0,09 | 0,07 | 0,05 |
| 6.f | | | | | 0,42 | 0,23 | 0,15 | 0,11 | 0,08 |
| 7.a | | | | | | 0,4 | 0,26 | 0,21 | |
| 7.b | | | | | | 0,38 | 0,26 | 0,21 | |
| 8.a | 6,14 | 3,68 | | | | | | | |
| 8.b | 3,69 | 2,21 | | | | | | | |
| 8.c | 2,33 | 2,21 | | | | | | | |
| 8.d | 1,8 | 0,72 | 0,46 | 0,27 | | | | | |
| 8.e | | | 0,35 | 0,18 | 0,14 | 0,09 | 0,05 | 0,04 | 0,03 |
| 8.f | | | | 0,26 | 0,22 | 0,15 | 0,08 | 0,06 | 0,04 |
| 8.g | | | | 0,35 | 0,3 | 0,19 | 0,1 | 0,07 | 0,05 |
| 8.h | | | | 0,42 | 0,28 | 0,16 | 0,09 | 0,07 | 0,05 |
| 8.i | | | | 0,19 | 0,15 | 0,11 | 0,08 | 0,06 | 0,04 |
| 8.j | | | | 0,12 | 0,09 | 0,06 | 0,05 | 0,04 | 0,03 |
| 9. | | 0,18 | 0,14 | 0,09 | | | | | |
| 10. | | | | | 0,7 | 0,44 | 0,31 | | |
| 11.a | 7,82 | 2,78 | 1,61 | | | | | | |
| 11.b | 8,52 | 2,49 | 1,66 | | | | | | |
| 12. | 16,59 | 6,59 | 5,09 | | | | | | |
| 13. | 37,8 | 18,38 | 15,96 | 10,29 | | | | | |
| 14.a | | | 0,28 | 0,13 | 0,1 | 0,07 | | | |
| 14.b | | | 0,23 | 0,12 | 0,08 | 0,06 | | | |
| 15. | | | 0,13 | 0,09 | 0,07 | 0,05 | | | |